



EXTRACTO COPIA DE ARCHIVO Nº 20181701006001897

NOTARIO OTORGANTE:	TAMARA GARCES NOTARIO(A) DEL CANTON QUITO	
FECHA:	14 DE AGOSTO DEL 2018, (14:50)	
COPIA DEL TESTIMONIO:	TERCERA Y CUARTA	
ACTO O CONTRATO:	PROTOCOLIZACION	-

OTORGANTES OTORGADO POR .					
NOMBRES/RAZÓN SOCIAL TIPO :NTERVINIENTE		DOCUMENTO DE IDENTIDAD	No. IDENTIFICACIÓN		
JARAMILLO ARROYO MARIA GABRIELA	POR SUS PROPIOS DERECHOS	CÉDULA	1709606287		
A FAVOR DE					
NOMBRES/RAZÓN SOCIAL	TIPO INTERVINIENTE	DOCUMENTO DE IDENTIDAD	No. IDENTIFICACIÓN		

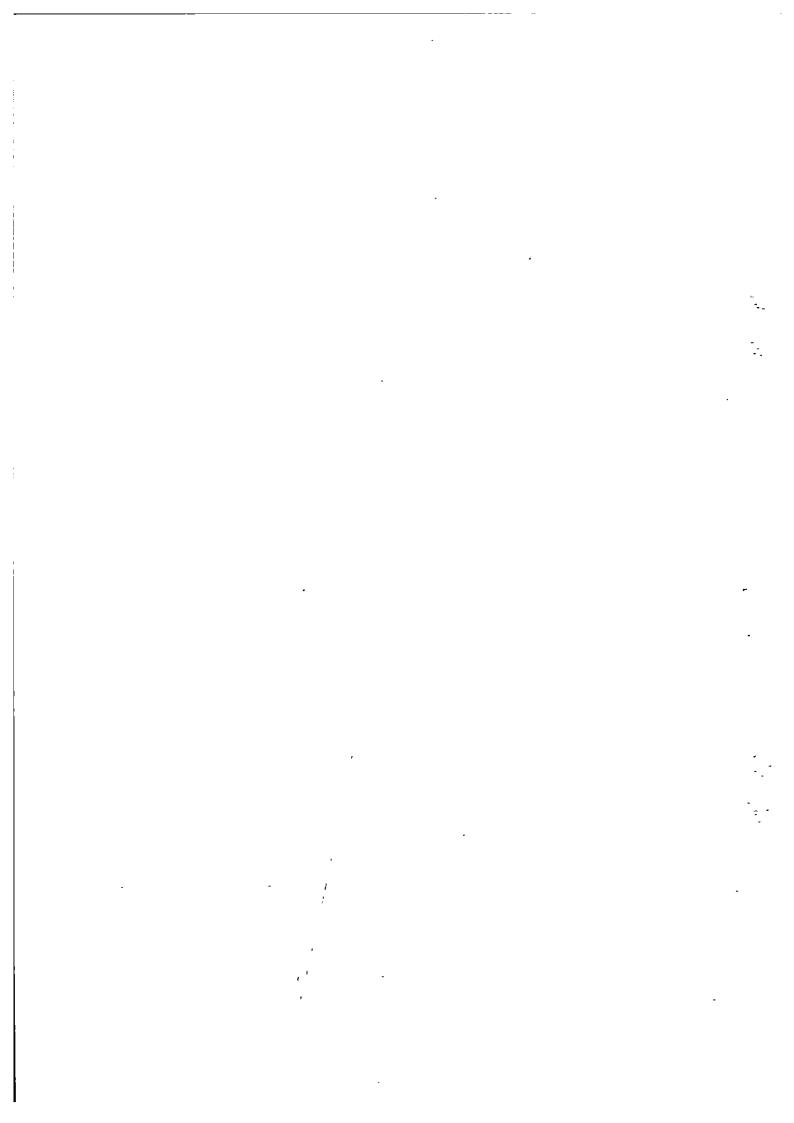
FECHA DE OTORGAMIENTO:	14-08-2018
+=	GABRIELA JARAMILLO
N° IDENTIFICACIÓN DEL PETICIONARIO:	1709606287

OBSERVACIONES:	PÉTICION, APOSTILLA Y PODER OTORGADO POR LA COMPAÑIA TEIXEIRA DUARTE ENGENHARIA E CONSTRUCOES S.A., A
OBSERVACIONES.	FAVOR DE LA DOCTORA NELLY PAULINA DURANGO CAMPANA

NOTARIO(A) TAMARA MONSERRAT GARCES ALMEIDA

NOTARÍA SEXTA DEL CANTÓN-QUITO

N° TRAMITE: 63222-0041-18 DOCUMENTO: Escritura





Factura: 001-002-000064147







PROTOCOLIZACIÓN 20181701006P05667

PROTOCOLIZACIÓN DE DOCUMENTOS PÚBLICOS O PRIVADOS

FECHA DE OTORGAMIENTO: 14 DE AGOSTO DEL 2018, (14:48)

OTORGA: NOTARÍA SEXTA DEL CANTON QUITO NÚMERO DE HOJAS DEL DOCUMENTO. 9

CUANTÍA: INDETERMINADA

A PETICIÓN DE:				
NOMBRES/RAZÓN SOCIAL	TIPO INTERVINIENTE	DOCUMENTO DE IDENTIDAD	No. IDENTIFICACIÓN	
JARAMILLO ARROYO MARIA GABRIELA	POR SUS PROPIOS DERECHOS	CÉDULA	1709606287	

OBSERVACIONES:

PETICION, APOSTILLA Y PODER OTORGADO POR LA COMPAÑÍA TEIXEIRA DUARTE ENGENHARIA E CONSTRUCOES S.A., A FAVOR DE LA DOCTORA NELLY PAULINA DURANGO CAMPANA

NOTARIO(A) TAMARA MONSERRAT GARCES ALMEIDA

NOTARÍA SEXTA DEL CANTÓN QUITO

Tamara Garcés Almeida Notaría Sexta Quito D.M.

PROTOCOLIZACION No. 2018-17-01-006-P05667

PETICION, APOSTILLA Y PODER OTORGADO POR LA COMPAÑÍA TEIXEIRA DUARTE ENGENHARIA E CONSTRUCOES S.A., A FAVOR DE LA DOCTORA NELLY PAULINA DURANGO CAMPANA.

CUANTIA:

INDETERMINADA

Quito, a 14 de agosto de 2018

DI: 4 COPIAS





Quito. 14 de agosto de 2018

SEÑORA NOTARIA:

Sírvase protocolizar el poder conferido por la compañía de nacionalidad portuguesa TEIXEIRA DUARTE ENGENHARIA E CONSTRUCÕES S.A. a favor de la Doctora Nelly Paulina Durango Campana, que acompaño, debidamente apostillado.

Atentamente,

Qra. Gabriela Jaramillo A

Mat. 4852 C.A.P.







PROCURADORIA-GERAL DA REPÚBLICA

Ref.ª/réf./ref.

APOSTILLE

Convention de La Haye du 5 octobre 1961

- País/Pays/Country: Portugal
 Este documento público/Le présent acte public/This public document
- 2. Foi assinado por/a été signé par/has been signed by Domingos Manuel Ramos Condeça
- 3. Agindo na qualidade de/agissant dans la qualité de/acting in the capacity of Colaborador
- 4. E tem o selo de/est revêtu du sceau de/bears the seal of Cartório Notarial do Notário Rui Manuel Justino Januário

Reconhecido/Attesté/Certified

- 5. Em/à/at Lisboa
- 6. A /le /the 3 de agosto de 2018
- 7. Pela Procuradora-Geral da República /par le Procureur général de la République/by the Attorney General
- 8. Sob o nº /sous le nº /Nº 19935-2018
- 9. Selo/sceau/seal

10. Assinatura/signature/signature

Maria Joana Raposo Marques Vidal

A presente Apostila apenas certifica a assinatura, a qualidade em que o signatário do ato atuou e o selo/carimbo que consta do ato. Não certifica o conteúdo do documento para o qual foi emitida.

Cette Apostille ne certifie que la signature, la qualité en laquelle le signataire de l'acte a agi et le sceau/timbre dont cet acte est revêtu. Elle ne certifie pas le contenu du document pour lequel elle a été émise.

This Apostille only certifies the signature, the capacity of the signer and the seal/stamp it bears. It does not certify the content of the document for which it was issued.

La presente Apostilla sólo certifica la firma, la capacidad del signatario y el sello/timbre que ostenta. La Apostilla no certifica el contenido del documento para el cual se expidió.





PROCURAÇÃO -

PODER

TEIXEIRA DUARTE – ENGENHARIA

E CONSTRUÇÕES, S.A. (adiante designada E CONSTRUÇÕES, S.A., (en lo sucesivo TD-EC), com sede no Edificio Dois, Lagoas Park, freguesia de Porto Salvo, concelho de Oeiras, com Lagoas Park, parroquia de Porto o capital social de duzentos e oitenta milhões de ayuntamiento de Oeiras, con un capital social de euros, matriculada na Conservatória do Registo doscientos ochenta millones de euros, inscrita en el Comercial de Cascais sob o número único de Registro Mercantil de Cascais con el número único matrícula e de pessoa coletiva 500 097 488, titular de inscripción/persona jurídica y NIF 500 097 488, do alvará de construção número vinte e quatro-PUB, é neste ato representada pelos seus PUB, representada en este acto por sus administradores, Senhor Eng. Joel Vaz Viana de Lemos, casado, natural da freguesia de Eiras, Lemos, casado, natural de la parroquia de Eiras, concelho de Coimbra, residente na Avenida ayuntamiento de Coímbra, residente en la Avenida Colégio Militar, número vinte e seis, primeiro Colégio Militar, número veintiséis, primero andar esquerdo, em Lisboa e Senhor Eng. Diogo izquierda, en Lisboa y el Señor Ing. Diogo Bebiano Branco de Sá Viana Rebelo, casado, Bebiano Branco de Sá Viana Rebelo, casado, natural da freguesia de Nossa Senhora de Fátima, natural de la parroquia de Nossa Senhora de concelho de Lisboa, residente na Rua de Fátima, ayuntamiento de Lisboa, residente en Rua Pedrouços, número cento e um, primeiro andar, de Pedrouços, número ciento uno, primer piso, letra A, em Lisboa. De acordo com a deliberação, letra A, en Lisboa. De acuerdo con la deliberación tomada na reunião do Conselho de Administração tomada en la reunión del de vinte e sete de julho de dois mil e dezoito, Administración de veintisiete de julio de dos mil y através da ata número novecentos e cinquenta, na dieciocho, a través del acta número novecientos y

TEIXEIRA DUARTE - ENGENHARIA denominada TD-EC) con sede en Edificio Dois, permiso de construcción número veinticuatroadministradores, el Señor Ing. Joel Vaz Viana de Consejo qual foi deliberado constituir uma sucursal na cincuenta, en la que se deliberó establecer una filial

República do Equador, denominada "TEIXEIRA DUARTE - Engenharia e Construções, Sucursal en Equador", com o capital afeto de 25.000,00 USD (vinte e cinco mil Dólares dos Estados Unidos da América) – que deverá ser depositado numa entidade bancária que opere legalmente no Equador -, sucursal essa que terá a sua sede em Avenida 12 de Octubre, n.º 24-660, Calle Francisco Salazar, Edificio Concorde, Piso 11, Quito, Equador, que terá por objeto, ou seja, que se dedicará ao exercício da seguinte atividade: atividade da engenharia civil e da construção de obras públicas e particulares, em todos os seus domínios e atividades conexas, executando todo o tipo de edificios e infraestruturas, incluindo trabalhos, estudos e projetos em quaisquer dessas áreas e outras específicas, nomeadamente da geotecnia, das fundações, da reabilitação, da metalomecânica, das obras subterrâneas, ferroviárias e marítimas, bem como a prestação de serviços de assistência, manutenção, reparação, operação, gestão e exploração dessas estruturas e de equipamentos nelas integrados, tais como infraestruturas rodoviárias. ferroviárias, portuárias e marítimas, aeroportuárias, mineiras,

en la República del Ecuador, con el nombre "TEIXEIRA DUARTE – Engenharia e Construções, Sucursal en Equador", con el capital afecto de 25.000,00 USD (veinticinco mil dólares Dólares de los Estados Unidos de América) - que deberá depositarse en una entidad bancaria que opere legalmente en Ecuador -, sucursal que tendrá su sede en Avenida 12 de Octubre, n.º24-660, Calle Francisco Salazar, Edificio Concorde, Piso 11, Quito, Equador, que tendrá por objeto, es decir, que se dedicará al ejercicio de la siguiente actividad: actividad de la ingeniería civil y de la construcción de obras públicas y particulares, en todos sus campos y actividades conexas, ejecutando todo tipo de edificios e infraestructuras, incluyendo trabajos, estudios y proyectos en cualquiera de estas áreas y otras específicas, en particular de la geotecnia, las fundaciones, la rehabilitación, la metalmecánica, las obras subterráneas, ferroviarias y marítimas, así como la prestación de servicios de asistencia, mantenimiento, reparación, operación, gestión y explotación de dichas estructuras y equipos en ellos integrados, tales como infraestructuras viarias, ferroviarias, portuarias y marítimas, aeroportuarias, mineras, de producción y distribución de energía, así







котавто

de produção e distribuição de energia, bem como	como de captación, tratamiento y distribución de
de captação, tratamento e distribuição de água	agua
Que ao abrigo da referida deliberação,	Que en virtud de dicha deliberación,
constitui Procuradora da TD-EC a Senhora:	constituye Procuradora de la TD-EC la Señora:
NELLY PAULINA DURANGO	NELLY PAULINA DURANGO
CAMPANA, cidadã de nacionalidade equatoriana,	CAMPANA, ciudadana de nacionalidad
portadora da cédula de cidadão número	ecuatoriana, portadora de la cédula de ciudadano
1707305890	el número 1707305890.
A quem são conferidos poderes para,	A quien son conferidos poderes para, como
enquanto representante legal da Sucursal, através	representante legal de la Sucursal, a través de su
da sua intervenção individual e sempre no limite da	intervención individual y siempre en el límite de
atuação da mesma, do âmbito do seu objeto, do	la actuación de la misma, del ámbito de su objeto,
território da República do Equador e apenas	del territorio de la República del Ecuador y sólo
enquanto a Sucursal existir e ela for sua	mientras la Sucursal exista y ella sea su
representante legal:	representante legal:
1. Exercer todos os poderes necessários,	1. Ejercer todos los poderes necesarios, con
com as atribuições amplas e suficientes para cumprir	las atribuciones amplias y suficientes para cumplir
as obrigações contraídas pela Sucursal no Equador	las obligaciones contraídas por la Sucursal en
ou a levar a cabo no mencionado país, sendo que,	Ecuador o llevarla a cabo en dicho país, siendo que
para o exercício das faculdades a outorgar na	para el ejercicio de las facultades otorgadas en este
referida procuração, a representante legal fica	Poder General, el Apoderado está autorizado para
autorizada a atuar em juízo, como demandante,	actuar en juicios, como demandante, demandado o
demandada ou terceira; para atuar em mediações,	tercerista; para actuar en mediaciones, procesos
processos arbitrais, procedimentos administrativos,	arbitrales, procedimientos administrativos, con
com plenas faculdades para atuar, transigir, desistir;	plenas facultades para actuar, transigir, desistir; y, por





poderes inerentes a representantes legais, podendo outorgar procurações judiciais nos termos estabelecidos para o efeito nos Artigos 41 a 45 do "Código Orgánico General de Procesos del Ecuador". Para executar no Equador todo o tipo de atos pertinentes para a obtenção de licenças, investimento estrangeiro e os demais requerimentos necessários para a domiciliação de sociedades ou sucursais no Equador, subscrever os documentos que sejam necessários para essa finalidade, incluindo o estabelecido no Artigo 415 da "Ley de Compañías del Ecuador"; e, para negociar contratos com entidades públicas e privadas; 2. Gerir individualmente os negócios da Sucursal na República do Equador, intervindo em atos, negócios, contratos, obrigações, outros assuntos e transações de qualquer natureza, sejam presentes ou futuros, com amplas faculdades de administração, gestão e disposição; 3. Representar individualmente a Sucursal na República do Equador, para apresentar qualquer tipo de proposta, em todos os tipos de processos de contratação pública ou privada, perante qualquer clase de procesos de contratación pública o privada, entidade pública ou privada, em particular perante ante cualquier entidad pública o

e, para tanto, investida com as prerrogativas e lo tanto, está investido con las prerrogativas y poderes inherentes a apoderados legales, pudiendo otorgar procuraciones judiciales en los términos establecidos para el efecto por los artículos 41 al 45 del Código Orgánico General de Procesos del Ecuador. Para llevar a cabo en el Ecuador toda clase de actos pertinentes para la obtención de permisos, inversión extranjera y los demás requerimientos necesarios para la domiciliación de compañías en el Ecuador, suscribir los documentos que sean necesarios para dicha finalidad, incluyendo loestablecido en el artículo 415 de la Ley de Compañías del Ecuador, y, para negociar contratos con entidades públicas y privadas; 2. Gestionar de manera individual los negocios de la Sucursal en la República del Ecuador, interviniendo en actos, negocios, obligaciones, asuntos y transacciones de cualquier naturaleza, ya sean presentes o futuros, con amplias facultades de administración, gestión y disposición; _____3. Comparecer de manera individual, a

nombre de la Sucursal en la República del Ecuador,

a fin de presentar cualquier tipo de oferta, en toda



privada,





UI U R I O

os governos nacional, provinciais e municipais, seus ministérios, secretarias e subsecretarias, e / ou outras entidades ou autoridades públicas da República do Equador; fazer alterações sobre as referidas propostas; conceder qualquer tipo de garantia; retirar propostas ou garantias; subscrever os contratos correspondentes se as propostas forem adjudicadas; apresentar qualquer petição, objeção, reclamação ou recurso às autoridades competentes relacionadas com as propostas apresentadas pela Sucursal da Sociedade na República do Equador; e, presentadas por la Sucursal de la compañía en la em geral, para assinar, executar e entregar qualquer tipo de documento, seja ele público ou privado, que seja necessário para melhor cumprimento deste mandato;

Celebrar individualmente todos os tipos de contratos ou acordos, incluindo, entre outros, contratos de compra e venda de bens móveis e imóveis; contratos de seguro; de transporte; arrendamento de bens móveis ou imóveis; de garantias; carga, frete e transporte; e, em geral, rescindir, renovar, prorrogar, ceder, transferir, modificar ou cancelar tais acordos ou contratos, bem como qualquer outro que a Sucursal da Sociedade na República do Equador possa celebrar;

especialmente ante los gobiernos nacional. provinciales y municipales, sus ministerios. secretarías y subsecretarías, y/o otras entidades y autoridades públicas de la República del Ecuador; efectuar enmiendas respecto de dichas ofertas; otorgar cualquier tipo de garantía; retirar ofertas o garantías; suscribir los contratos que correspondan si las ofertas fueren adjudicadas; presentar cualquier petición, objeción, reclame o apelación frente a las autoridades pertinentes en conexión con las ofertas República del Ecuador; y, en general, suscribir, ejecutar y entregar cualquier tipo de documento, ya sea público o privado, que fuere necesario para mejor complimiento de este mandato;

Celebrar de manera individual todo tipo de contratos o convenios, incluyendo pero sin limitarse a contratos de compra y venta de bienes muebles e inmuebles; contratos de seguros; de transporte; de arrendamiento sobre bienes muebles o inmuebles; de garantías; de carga, flete y transporte; y en general, para terminar, renovar, extender, asignar, transferir, modificar o cancelar tales convenios o contratos, así como cualquier otro que la Sucursal en la República del Ecuador de la compañía





assinar os respetivos instrumentos públicos ou pueda celebrar; firmar los respectivos instrumentos privados e realizar qualquer ato que possa ser públicos o privados y llevar a cabo cualquier acto que exigido em conexão com estes; 5. Importar exportar quaisquer ou máquinas, matérias-primas e todos os tipos de materia prima y todo tipo de productos, bienes y produtos, bens e mercadorias relacionadas ou em conexão com a atividade da Sucursal na República do Equador; apresentar pedidos e solicitações em todas as questões relacionadas à classificação aduaneira e / ou reembolso de impostos alfandegários; assinar recibos e circular ou endossar qualquer documento que possa ser necessário para realizar a operação mencionada, incluindo conhecimentos de embarque; 6. Cobrar, processar e receber toda e qualquer quantia em dinheiro ou ordens de pagamento, indistintamente, devidas à Sucursal na República do Equador, por qualquer motivo; receber em pagamento bens móveis e imóveis; aceitar hipotecas, promessas, fianças e / ou empréstimos pessoais, bem como ações e qualquer outra propriedade, outorgando e assinando em cada caso, os recibos, as liberações e os cancelamentos

correspondentes, seja por meio de instrumentos

pueda ser requerido en conexión con estos; 5. Importar o exportar maquinaria, mercancías relacionados o en conexión con la actividad de la Sucursal en la República del Ecuador; presentar aplicaciones y solicitudes en todos los asuntos relacionados con clasificación de aduanas y/o reembolso de impuestos aduaneros; firmar recibos y girar o endosar cualquier documento que pueda ser requerido para llevar a cabo la mencionada operación, incluyendo conocimientos de embarque; _____6. Cobrar, demandar y recibir cualquiera y todos los montos de dinero u órdenes de pago, de manera indistinta, que se adeuden a la Sucursal de la compañía en la República del Ecuador, por cualquier concepto; recibir en pago bienes muebles, inmuebles; aceptar hipotecas, prendas, fianzas y/o créditos personales, así como acciones y cualquier otro tipo de propiedad, otorgando y firmando en cada caso los recibos, liberaciones y cancelaciones correspondientes, ya sea por medio de instrumentos públicos ou privados; podendo ainda comprometer, públicos o privados; comprometerse, desistir y







N O 1 Á R I O

desistir e renunciar;	renunciar;
7. Contratar empregados, impor medidas	7. Contratar empleados, imponer
disciplinares, demitir pessoal da Sucursal na	medidas disciplinarias, despedir personal de la
República do Equador; estabelecer condições e	Sucursal en la República del Ecuador; establecer
horários de trabalho, bem como respetivas	condiciones de trabajo y horarios así como las
alterações, de acordo com a legislação	enmiendas de los mismos, de conformidad con la
equatoriana; e representar a Sucursal na	legislación ecuatoriana; y, representar a la
República do Equador em todos os tipos de	Sucursal de la compañía en la República del
negociação coletiva e em todos os tipos de	Ecuador, en todo tipo de negociaciones colectivas
assuntos perante as autoridades governamentais	y en toda clase de asuntos ante las autoridades
que regulam as questões laborais e da segurança	gubernamentales reguladoras de asuntos laborales
social;	y de seguridad social;
8. Intentar ações administrativas, judiciais e	8. Llevar a cabo acciones
extrajudiciais para a defesa dos interesses da	administrativas, judiciales y extrajudiciales para
Sucursal na República do Equador, apresentar e	la protección de los intereses de la Sucursal en la
responder a reclamações e reivindicações; proteger	República del Ecuador; presentar y contestar a
a sua propriedade intelectual, os seus nomes, marcas	demandas y reclamos; proteger su Propiedad
ou patentes, para iniciar processos judiciais ou	Intelectual, sus nombres, marcas o patentes, para
administrativos de oposição e outros tipos de	iniciar juicios o trámites administrativos por
reclamações ou ações relacionadas, tanto na	oposición y otros tipos de demandas o acciones
condição de autoras, requerentes ou réus, defender	relacionadas, ya sea como demandantes,
as marcas e patentes da Sociedade e apresentar todas	reclamantes o demandados, defender las marcas y
as reivindicações ou ações necessárias, podendo	patentes y presentar todas los reclamos o acciones
ainda solicitar o cancelamento de outras marcas ou	necesarias o solicitar la anulación de otras marcas
patentes que possam afetar os interesses da Sucursal	o patentes que puedan afectar los intereses de la

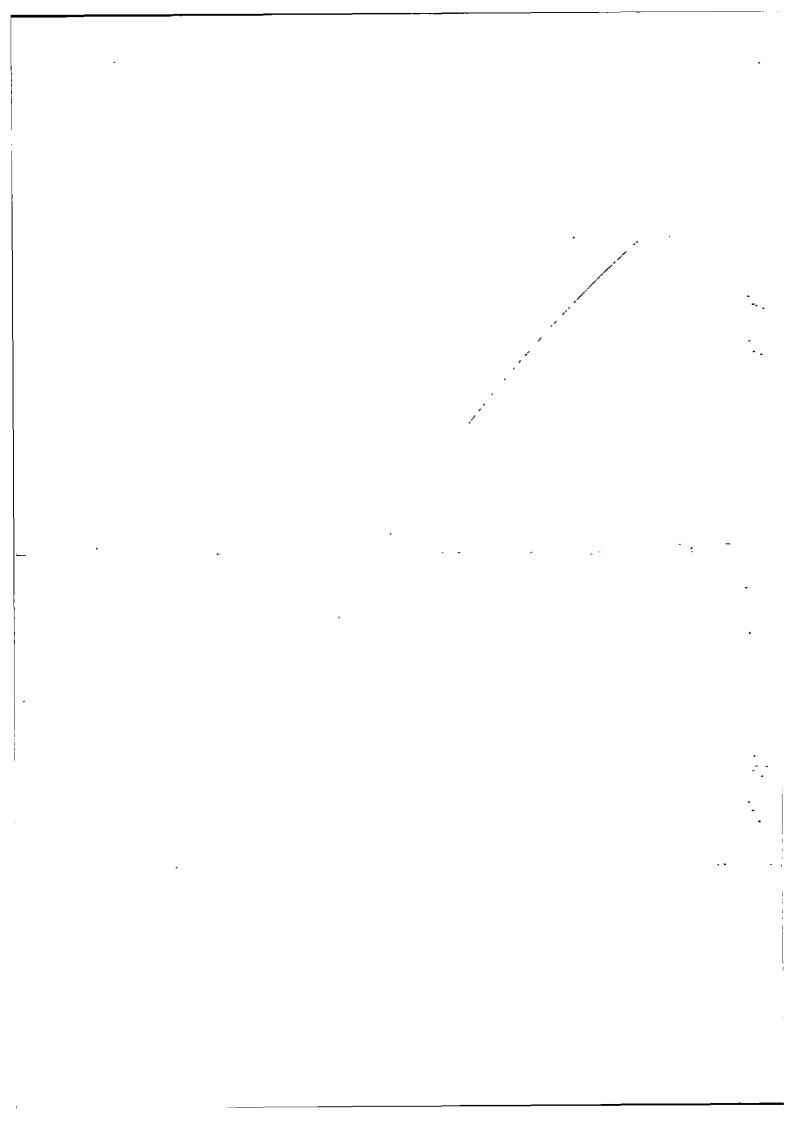
da Sociedade na República do Equador;	Sucursal en la República del Ecuador;
9. Abrir, manter e fechar contas,	9. Abrir, mantener y cerrar cuentas,
investimentos e créditos junto de qualquer	inversiones y créditos con cualquier institución .
instituição bancária ou financeira na República do	bancaria o financiera en la República de Ecuador;
Equador; movimentar contas bancárias; fazer	girar sobre las cuentas bancarias; hacer depósitos
depósitos e levantamentos; movimentar ou	y retiros en las mismas; girar o endosar para cobro
endossar para cobrar e depositar todos os cheques,	y depositar todos los cheques, giros, letras de
ordens de pagamento, letras de câmbio, bilhetes,	cambio, billetes, órdenes de dinero y otros
ordens de dinheiro e outros instrumentos de crédito,	instrumentos de crédito y el protesto, no
podendo protestar a sua não aceitação ou não	aceptación o no pago de las mismas; retirar
pagamento; remover qualquer fundo e-qualquer	cualquier fondo y cualquier cuenta para
conta para fins societários e entrar em qualquer	propósitos corporativos y celebrar cualquier otra .
outra transação com tais bancos ou instituições	transacción con dichos bancos o instituciones
financeiras, conforme requerido pela operação da	financieras, conforme lo requiera la operación de
Sucursal na República do Equador;	la Sucursal en la República del Ecuador;
10. Representar individualmente a Sucursal	10. Representar de manera individual a la
na República do Equador perante as autoridades	Sucursal de la compañía en la República del Ecuador
aduaneiras, funcionários de saúde nacionais e	ante las autoridades aduaneras, funcionarios de salud
municipais, governo nacional, governos	nacionales y municipales, gobierno nacional,
provinciais e municipais e qualquer entidade da	gobiernos provinciales y municipales y cualquier
República do Equador;	entidad de la República de Ecuador;
11. Realizar todos os atos, contratos e ações	11. Llevar a cabo todos los actos,
que possam ser necessárias ou convenientes para o	contratos y acciones que puedan ser necesarias o
melhor cumprimento do mandato, bem como	convenientes para el mejor cumplimiento del
assinar e executar todos os instrumentos públicos e	mandato, así como firmar y ejecutar todos los





K O 1 Å R I O

privados que possam ser necessários ou-	instrumentos públicos y privados que fueren
convenientes.	necesarios o convenientes.
A presente Procuração é muito ampla e	El presente Poder General es amplísimo y
suficiente como por lei é exigido e, portanto, as	suficiente como en derecho se requiere y por lo tanto
faculdades e atribuições acima mencionadas não	las facultades y atribuciones antes señaladas no son
são taxativas ou limitantes, de modo que nenhuma	taxativas o limitativas, por lo que, ninguna entidad,
entidade ou autoridade pode alegar falta de poder	persona o autoridad podrá alegar falta de poder
em relação ao Procurador.	respecto del Apoderado.
O Procurador está ainda autorizado a assinar	Se la autoriza al Apoderado para firmar
todos os acordos, contratos, memorandos e	todos los acuerdos, contratos, memorandos y
documentos válidos e necessários para se registrar	documentos que sean válidos y necesarios para
na República do Equador, a Sucursal da	registrar en la República del Ecuador la Sucursal
TEIXERA DUARTE - ENGENHARIA E	de TEIXEIRA DUARTE - ENGENHARIA E
CONSTRUÇÃO S.A	CONSTRUCÕES S.A
Lisboa, 3 de agosto de 2018	Lisboa, 3 de agosto de 2018
· fal de din de d	· foll Is Jim to L
· foldstim de m	· Joel 13 J.m. le 2 · Dipplin
Ø V	/ /







NOTÁRIO

TERMO DE AUTENTICAÇÃO

AUTENTICACIÓN

No dia três de agosto de dois mil e dezoito,	El día tres de agosto de dos mil y
perante mim, DOMINGOS MANUEL	dieciocho, ante mí, DOMINGOS MANUEL
RAMOS CONDEÇA, colaborador do notário	RAMOS CONDEÇA, colaborador del notario
Rui Manuel Justino Januário, com instalações	Rui Manuel Justino Januário, con
na Avenida Cinco de Outubro, cinquenta e dois,	instalaciones en Avenida Cinco de Outubro,
primeiro esquerdo, em Lisboa e no uso da	cincuenta y dos, primero izquierda, en Lisboa y
respetiva delegação publicada em 01/10/2015,	en uso de su respectiva delegación, publicada el
inscrito sob o nº. 51/9, compareceram como	01/10/2015, inscrito con el nº. 51/9,
outorgantes, os Senhores:	comparecieron como otorgantes, los señores:
	JOEL VAZ VIANA DE LEMOS,
casado, natural da freguesia de Eiras, concelho de	casado, natural de la parroquia de Eiras,
Coimbra, residente na Avenida Colégio Militar,	municipio de Coimbra, residente en Avenida
número vinte e seis, primeiro andar esquerdo, em	Colégio Militar, número veintiséis, primer piso
Lisboa;	izquierda, Lisboa;
	DIOGO BEBIANO BRANCO DE SÁ
VIANA REBELO, casado, natural da	VIANA REBELO, casado, natural de la
freguesia de Nossa Senhora de Fátima,	parroquia de Nossa Senhora de Fátima,
concelho de Lisboa, residente na Rua de	ayuntamiento de Lisboa, residente en Rua de
Pedrouços, número cento e um, primeiro andar,	Pedrouços, número ciento uno, primer piso, letra
letra A, em Lisboa;	A, en Lisboa;
na qualidade de Administradores e em	en calidad de Administradores y en
representação da sociedade comercial anónima	representación de la sociedad mercantil anónima
TEIXEIRA DUARTE – ENGENHARIA E	
	TEIXEIRA DUARTE – ENGENHARIA E

Q

1

Dois, Lagoas Park, freguesia de Porto Salvo,	Dois, Lagoas Park, parroquia de Porto Salvo,
concelho de Oeiras, com o capital social de	municipio de Oeiras, con un capital social de
duzentos e oitenta milhões de euros, matriculada na	doscientos ochenta millones de euros, inscrita en
Conservatória do Registo Comercial de Cascais	el Registro Mercantil de Cascais con el número
sob o número único de matrícula e pessoa coletiva	único de inscripción y de identificación fiscal
500 097 488.	500 097 488.
Verifiquei a identidade dos outorgantes,	Verifiqué la identidad de los otorgantes por
pelos Cartões de Cidadão da República	la exhibición de los Carnés de Ciudadano de la
Portuguesa, número 04009367 0 ZY0, válido até	República Portuguesa número 04009367 0 ZY0,
03/05/2022 e número 07735902 0 ZX1, válido	válido hasta el 03/05/2022 y número 07735902 0
até 13/06/2028, respetivamente, a qualidade e os	ZX1, válido até 13/06/2028, respectivamente, la
poderes que legitimam as suas intervenções neste	calidad y las facultades que legitiman sus
ato pela certidão permanente on-line, através do	intervenciones en este acto, por medio de la
site www.portaldocidadao.pt com o código de	certificación permanente on-line, en
acesso 0738-4036-1841 e pela deliberação	www.portaldocidadao.pt con código de acceso:
tomada na reunião do Conselho de	0738-4036-1841 y por la deliberación tomada en
Administração de vinte e um de maio de dois mil	la reunión del Consejo de Administración de
e dezoito, através da ata número novecentos e	veintiuno de mayo de dos mil y dieciocho, a través
trinta e três.	del acta número novecientos y treinta y tres.
E POR ELES FOI DITO:	Y DIJERON:
Que, para fins de autenticação, me	Que, para fines de autenticación, me
apresentaram o documento anexo, que já leram	presentaron el documento anexo, que ya habían
pelo que têm perfeito conhecimento do mesmo e	leído, por lo que tienen total conocimiento del
que o seu conteúdo exprime a vontade da sua	mismo y que su contenido expresa la voluntad de
representada.	su representada.

J.





O Colaborador;

Conta registada sobonº. WH

Foi emitido recibo.

El Colaborador;

Cuenta registrada con el n.º 20 4

Recibo emitido.

Tamara Garcés Almeida Notaría Sexta Quito D.M.

RAZON DE PROTOCOLIZACION: A petición de la Doctora Gabriela Jaramillo Arroyo, portador de la matrícula profesional número cuatro mil ochocientos cincuenta y dos del Colegio de Abogados de Pichincha, en el registro de escrituras públicas de la Notaría Sexta de este cantón, actualmente a mi cargo, en nueve (9) fojas útiles, protocolizo la PETICION, APOSTILLA Y PODER OTORGADO POR LA COMPAÑÍA TEIXEIRA DUARTE ENGENHARIA E CONSTRUCOES S.A., A FAVOR DE LA DOCTORA NELLY PAULINA DURANGO CAMPANA, que antecede. Quito, a catorce de agosto del dos mil dieciocho.

FBT/FBT

Tamara Garcés Almeida

Notaria Sexta del cantón Quito

Quite a 14 AGO, 201

<u>Tamara Garcés Almeida</u> Notaría Sexta- Quito D.M.





Tamara Garcés Almeida

Notaría Sexta

Quito $\Gamma.M.$

RAZÓN: En cumplimiento a lo dispuesto en el Artículo Segundo de la Resolución número SCVS-IRQ-DRASD-SAS-2018-00007311 de fecha dieciséis (16) de agosto del dos mil dieciocho, expedida por la Abogada Sofía Ruiz Guarderas, Intendente de Compañías de Quito (D), tome nota al margen de la Protocolización de la APOSTILLA Y PODER OTORGADO COMPAÑÍA POR TEIXEIRA DUARTE **ENGENHARIA** CONSTRUCOES S.A., A FAVOR DE LA DOCTORA NELLY PAULINA DURANGO CAMPANA, de fecha catorce (14) de agosto de dos mil dieciocho (2018), ante mi Tamara Garcés Almeida, Notaria Sexta del cantón Quito, referente a la calificar como suficientes los documentos otorgados en el exterior y constantes en la protocolización, atientes al poder que la compañía extranjera TEIXEIRA DUARTE ENGENHARIA E CONSTRUCOES S.A., de nacionalidad portuguesa, confiere a favor de la doctora NELLY PAULINA DURANGO CAMPANA, de nacionalidad ecuatoriana, así como concederle el Permiso pará operar en el país con arreglo a sus propios estatutos en cuanto no se opongan a las leyes ecuatorianas, en los términos constantes en la mencionada Resolución.-Quito, a dieciséis (16) de agosto del dos mil dieciocho (2018).

FBT/FBT

Tamara Garcés Almeida

Notaria Sexta del cantón Quito

NOTARIA SEXTA CANTON QUITO





Factura: 001-002-000064336



20181701006001920

NOTARIO(A) TAMARA MONSERRAT GARCES ALMEIDA

NOTARIA SEXTA DEL CANTON QUITO

RAZON MARGINAL N° 20181701006001920

NATRIZ		
FECHA:	16 DE AGOSTO DEL 2018, (17:06)	•
TIPO DE RAZÓN:	MARGINACIONES RESOLUCION	
ACTO O CONTRATO:	PROTOCOLIZACIONES	
FECHA DE OTORGAMIENTO:	14-08-2018	
NUNERO DE PROTOCOLO:	20181701006P05667	·

OTORGANTES	The state of the s		
		OTORGADO POR	
NOMBRESIRÁZÓN SOCIAL	TIPO INTERVINIENTE	DOCUMENTO DE IDENTIDAD	No. IDENTIFICACIÓN
JARAMILLO ARROYO MARIA GABRIELA	POR SUS PROPIOS DERECHOS	CÉDULA	1709606287
		A FAVOR DE	
NOMBRESIRAZÓN SOCIAL	TIPO INTERVINIENTE	DOCUMENTO DE IDENTIDAD	No. IDENTIFICACIÓN

	TESTIM	ONO
ACTO O CONTRATO:	PROTOCOLIZACION	
FECHA DE OTORGANIENTO:	14-08-2018	
NÚMERO DE PROTOCOLO:	20181701006P05667	.

, NOTARIO(A) TAMARA MONSERRAT GARCES ALMEIDA

NOTARIA SEXTA DEL CANTON QUITO

RAZÓN MARGINAL Nº 20181701006001920

	MATRIZ	
FECHA:	16 DE AGOSTO DEL 2018, (17:08)	
TIPO DE RAZÓN:	MARGINACION	
ACTO O CONTRATO:	PROTOCOLIZACIONES	
FECHA DE OTORGAMIENTO:	14-08-2018	
NÚMERO DE PROTOCOLO:	20181701006P05667	

OTORGANTES			
		OTORGADO POR	
NOMBRES/RAZÓN SOCIAL	TIPO INTERVINIENTE	DOCUMENTO DE IDENTIDAD	No. IDENTIFICACIÓN
JARAMILLO ARROYO MARIA GABRIELA	POR SUS PROPIOS DERECHOS	CÉDULA	1709606287
		A FAVOR DE	
NOMBRES/RAZÓN SOCIAL	TIPO INTERVINIENTE	DOCUMENTO DE IDENTIDAD	No, IDENTIFICACIÓN

		١	TESTIMONIO			<u>r</u>
ACTO O CONTRATO:	PROTÓCÓLIZACIÓN			7		
FECHA DE OTORGAMIENTO:	14-08-2018	$\overline{}$			1	
NÚMERO DE PROTOCOLO:	20181701006P,05667	$\overline{}$	1	(- 1	, "

Tamara Garcés Affreita Notaria Sexta, cantón Quito





REGISTRO MERCANTIL DEL CANTÓN QUITO RAZÓN DE INSCRIPCIÓN

1. RAZÓN DE INSCRIPCIÓN DEL:DOMICILIACIÓN DE COMPAÑÍA CON PODER (CONSTITUIDA EN PAÍS EXTRANJERO QUE NEGOCIE EN ECUADOR)

EXTRANSENO QUE NEGOCIE EN	LCOADON)
NÚMERO DE REPERTORIO:	107081
FECHA DE INSCRIPCIÓN:	21/08/2018
NÚMERO DE INSCRIPCIÓN	4249
REGISTRO:	LIBRO DE REGISTRO MERCANTIL

2. DATOS DE LOS INTERVINIENTES:

Zi DAIOS DE 103 INTERMINENTES:		
Identificación	Nombres	Calidad en que comparece
1707305890	DURANGO CAMPANA NELLY	APODERADO
	PAULINA	

3. DATOS DEL ACTO O CONTRATO:

NATURALEZA DEL ACTO O CONTRATO:	DOMICILIACIÓN DE COMPAÑÍA CON PODER (CONSTITUIDA EN PAÍS EXTRANJERO QUE NEGOCIE EN ECUADOR)
DATOS NOTARÍA:	NOTARIA SEXTA /QUITO /14/08/2018
NOMBRE DE LA COMPAÑÍA:	TEIXEIRA DUARTE - ENGENHARIA E CONSTRUÇÕES, S.A.
DOMICILIO DE LA COMPAÑÍA:	QUITO

4. DATOS ADICIONALES:

PROTOCOLIZACION EFECTUADA EL 14 DE AGOSTO DE 2018 (2) ANTE LA NOTARIA SEXTA DEL D.M. DE QUITO, DRA. TAMARA GARCES.- ANEXA RESOLUCION N° SCVS-IRQ-DRASD-SAS-2018-00007311 DEL SR. INTENDENTE DE COMPAÑIAS QUITO DE 16/08/2018.- LA COMPAÑIA OTORGA PODER A FAVOR DE LA SRA. NELLY PAULINA DURANGO CAMPANA.-

CUALQUIER ENMENDADURA, ALTERACIÓN O MODIFICACIÓN AL TEXTO DE LA PRESENTE RAZÓN, LA INVALIDA. LOS CAMPOS QUE SE ENCUENTRAN EN BLANCO NO SON NECESARIOS PARA LA VALIDEZ DEL PROCESO DE INSCRIPCIÓN, SEGÚN LA NORMATIVA VIGENTE

FECHA DE EMISIÓN: QUITO, A 21 DÍA(S) DEL MES DE AGOS

AB. MARCO LEON SANTAMARIA - (DELEGADO POR RESOLUCIO NA 019 RMQ-2015)

REGISTRADOR MERCANTIL DEL CANTÓN QUITO 20

DIRECCIÓN DEL REGISTRO: AV. MARISCAL ANTONIO DO SE DE SUCRE NESA-103